

ДЕРЖАРХІВ
Сумської області
Фонд № 12
Опис № 800

Управління СБУ
до Сумській області

Фильмрацюнттор

ДЕЛО № 40799

Барабан - Козері

Єкатерина

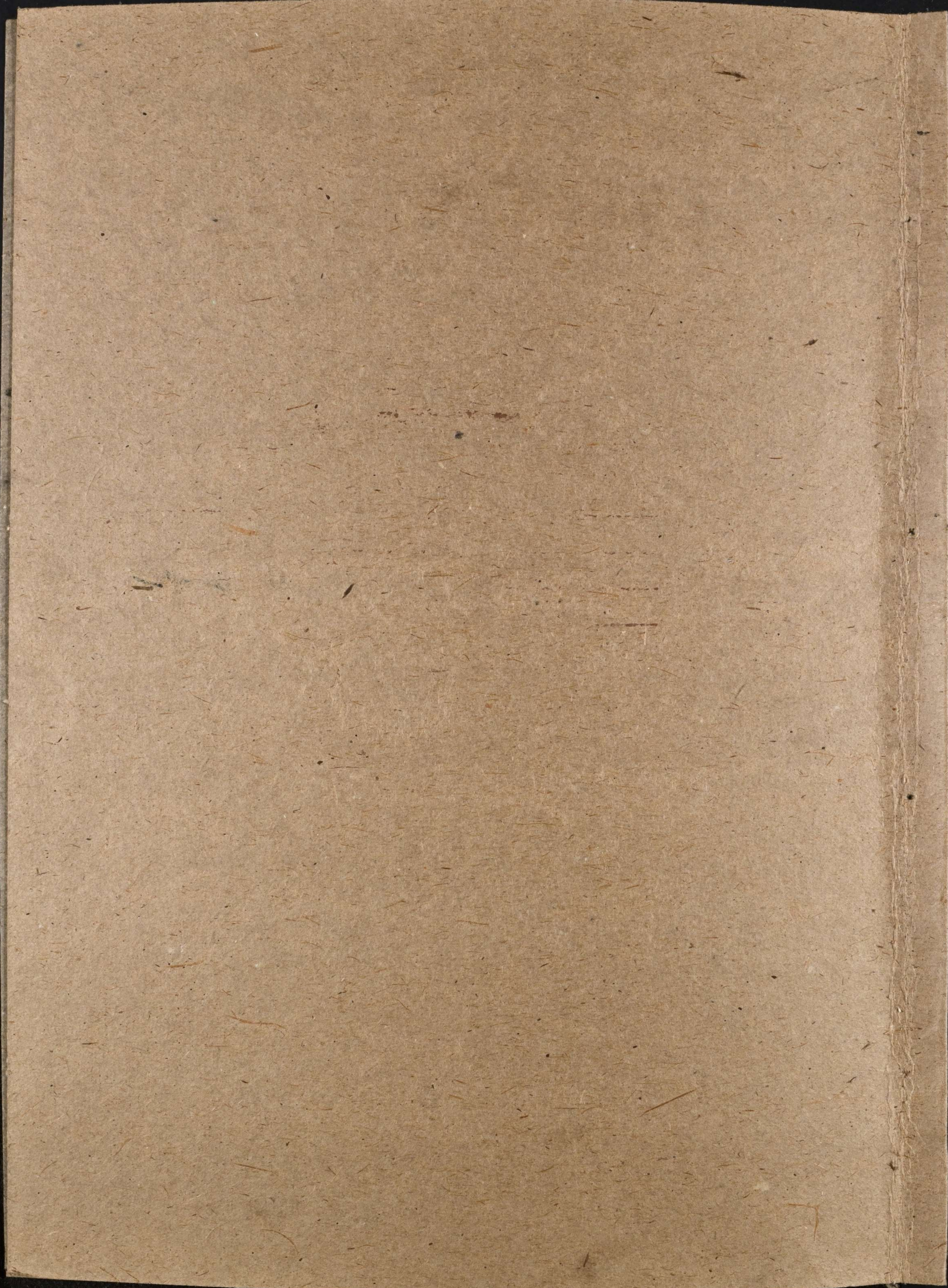
Івановна

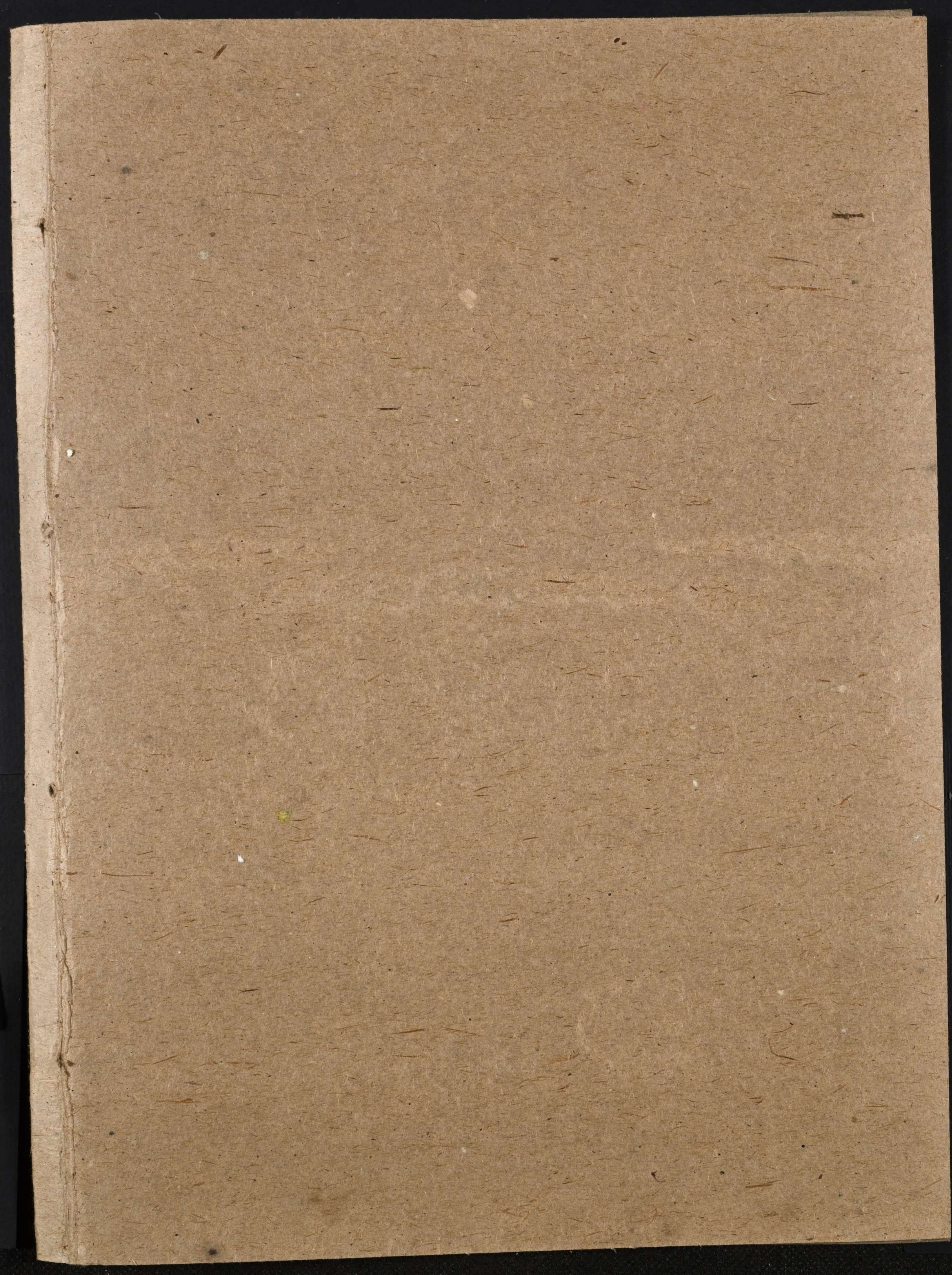
Нагаймо: 15 февраля 1946г.

Окончено: сентябрь 1992г.

№ 18 мешах

ДЕРЖАРХІВ
Сумської області
Фонд № 12
Опис № 800







APT. 1-C-3803-1

40799

государственное дело

на

Тарабан - Козырь Екатерина Ивановна

40799

40799

При передаче, пересылке и сдаче дела в архив, материалы каждой части дела должны быть подшиты и пронумерованы, о чем дается справка ниже сего.

Всего в настоящей части дела подшито

и пронумеровано « _____ » листов

(фамилия и подпись)

195 г.

Всего в настоящей части дела подшито

и пронумеровано « _____ » листов

(фамилия и подпись)

195 г.

Всего в настоящей части дела подшито

и пронумеровано « _____ » листов

(фамилия и подпись)

195 г.

Всего в настоящей части дела подшито

и пронумеровано « _____ » листов

(фамилия и подпись)

195 г.

Всего в настоящей части дела подшито

и пронумеровано « _____ » листов

(фамилия и подпись)

195 г.

Всего в настоящей части дела подшито

и пронумеровано « _____ » листов

(фамилия и подпись)

195 г.

Всего в настоящей части дела подшито

и пронумеровано « _____ » листов

(фамилия и подпись)

195 г.

Всего в настоящей части дела подшито

и пронумеровано « _____ » листов

(фамилия и подпись)

195 г.

Всего в настоящей части дела подшито

и пронумеровано « _____ » листов

(фамилия и подпись)

195 г.

Всего в настоящей части дела подшито

и пронумеровано « _____ » листов

(фамилия и подпись)

195 г.

2

Заполняется оперативным сотрудником проверочно-фильтрационной комиссии — со слов проверяемого.

да гражданина СССР, возвратившегося в СССР через Италию границу

- Баракат Контренто Увалова

- 1926 1. part 9 /

1920. 23 October/09

- Вушская область, Туркестанский р. н. Засовские

- Буинский уезд, Буинский р-н
д. Иволга

- Упражнение, и Новейшим Изменением Немецкой
8 / 1877

- Hen

- Yrueco

- Ham

- Ham

11. Сведения о трудовой деятельности до оккупации или призыва в Красную армию, начиная с 1939 г.:

12. Отношение к военной службе (род войска, последнее звание, кадровый или призван во время войны, когда и каким военкоматом)

- Hens

14. Прохождение службы в Красной Армии с 1939 г.:

[illegible]

15. Где, когда и при каких обстоятельствах попал в плен или окружение

16. При каких обстоятельствах попал на оккупированную советскую территорию

17. Сколько раз, когда, где задерживались, допрашивались военными, полицейскими органами, тесно ли на оккупированной советской территории, по каким вопросам. Если судились, каким судом, за что, срок наказания, где отбывал, кем и когда освобожден; каким другим репрессиям подвергался (сам и семья) со стороны оккупантов

18. Сведения о роде занятий и месте жительства на оккупированной советской территории:

Д а т ы		Название учреждения, предприятия, фамилия предпринимателя	Должность, выпол- няемая работа	Адрес место- жительства
Поступ- ления	Уволь- нения			
		в отделе	разнорабочий	Сусловский д.р. Буртаский д.р. Р. Есоловцева

19. Когда и при каких обстоятельствах попал на территорию, воюющих с СССР стран или в оккупированную Германией страну (уяснить подробно, попал ли за границу в качестве военнопленного, мобилизованного или выехал добровольно)

29. Вызывался ли за границей на допросы, кем, когда, в связи с чем.
Если судился, где, когда, каким судом, за что, срок наказания, где содержался, при каких обстоятельствах и когда освобожден

21. Сведения о роде занятий и месте жительства за границей:

[illegible]

22. Служил ли в армиях, воюющих с СССР
стран или других воинских антисовет-
ских формированиях (указать в каких
частях, когда, должность, звание)

23. Кого из советских граждан знает как изменников Родины, предателей и пособников (указать фамилии, имена, отчества, установочные данные и в чем выражалась их изменническая деятельность и где они сейчас находятся)

24. Когда и при каких обстоятельствах вернувшись в СССР или прибыл на границу СССР (одиночным порядком или в группе (с кем), явился добровольно или задержан, кем, когда).

25. Сведения о семье и близких родственниках (отец, мать, жена, дети, братья, сестры) по последним известным ему сведениям (с указанием года, даты)

Фамилия, имя и отчество	Возраст	Степень родства	Постоянное место жительства и род занятий до войны	Где проживают (адрес) и чем занимаются (по последним данным), если выехали с постоянного места жительства (куда), погибли, умерли, откуда ему стало это известно
Бардаш Иван Степ.	63	Сын	Синская область Буринский р-н С. Волынка в кассе там же	Синская область Буринский р-н С. Волынка там же
Бардаш Сергей Сын	47	Младш	там же	там же
Бардаш Григорий Ив.	35	Брат	там же	там же
Бардаш Павел Ив.	17	Сестр	- " -	- " -

26. Кто может подтвердить изложенное в анкете:

а) за время пребывания в армии;

б) за время пребывания на советской оккупированной территории;

в) за время пребывания за границей, (указать фамилию, имя, отчество лиц, где они живут и чем занимаются)

Бараб Николас Теодоров.

27. Что хочет опрашиваемый сообщить о себе дополнительно

Дополнительно сообщить нечего

28. Куда опрашиваемый хочет ехать (точный адрес) и что делать

Послать в К. К. К. с. Невинки.

29. Перечислить все имеющиеся у опрашиваемого документы, кем, когда они выданы и их №№

Удостоверение БНФ, Свидетельство.

Алгоритмизация.

Примечание. Если некоторые вопросы анкетным путем не будут выяснены, о них проверяемый должен быть допрошен отдельно.

Место для фотокарточки

Лактико-молочная продукция

Подпись опрошенного

Барабан

Анкета заполнена

15 февраля

194 г. в

Ковалевский

Р. О. Н. В. Д.

т. е.

Урашников

Р. О.

(адрес пров.-фильтрац. пункта)

(должность, звание и фамилия (разборчиво) допросившего)

Бондаревский

(подпись)

ЗАКЛЮЧЕНИЕ

« » _____ месяца 194 г. из материалов проверочно-фильтрационного дела видно, что

(фамилия, инициалы)

РЕШЕНИЕ:

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ ФИЛЬТР. КОМИССИИ

(должность, звание и фамилия (разборчиво))

(подпись)

ЧЛЕНЫ КОМИССИИ:

(должность, звание и фамилия)

(подпись)

(должность, звание и фамилия)

(подпись)

Регистрационный лист

на репатрируемого, не служившего в Красной Армии
прошедшего регистрацию в лагере № _____ СПП № 152

(не нужно вычеркнуть)

В населенном пункте д. Лушица

1. Фамилия, имя, отчество (со слов или по документам) Гарабан Екатерина
Ивановна
2. Год и место рождения (указать район, область, сельсовет) 1919г. Сучская об.
Буринской р-н. с. Головинка
3. Профессия колхозница
4. Партийность и где находятся партийные документы нет
5. В каком городе, селе жил до убытия из СССР, место работы и последняя должность
Сучская об. Буринской р-н. с. Головинка
6. Причины выезда из СССР по мобилизации
7. Сколько раз задерживался, допрашивался и арестовывался немцами, за что
нет
8. Содержался ли в спецлагерях противника, где именно, наименование лагеря и что там делал нет
9. Проходил ли службу в немецкой армии, полиции, воинских частях, госпиталях, строительных и иных батальонах, создававшихся противником. Служил ли в немецких учреждениях, каких, в какой должности нет

(см. на обороте).

10. Чем занимался, где, в качестве кого работал за рубежом в г. Фрезден
в. е. хозяйстве.

11. Какие пред'явил и сдал документы нет.

12. Где проживают близкие родственники, кто именно отец и мать Сущская об.
Гауринской р-н. е. Головинка. Барабан Иван Степанович
(указать точно адрес)

13. Куда следует на постоянное местожительство в СССР Полтавская об. Ковалевского
р-н. е. Механики

Правильность данных мною сведений подтверждаю

ПОДПИСЬ: Барабан

Регистрационный лист заполнил: Барабан

РЕГИСТРАЦИОННЫЙ ЛИСТ ПРОВЕРИЛ:

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ РЕГИСТРАЦИОННОЙ
КОМИССИИ НКВД СССР:

Удостоверение о направлении на место

жительство получил Барабан

Убыл из лагеря 2/11-45г.

НКВД СССР

Проверочно-фильтрационный пункт

Город

Лейпциг

Видом на жительство служить не может

Действительно по

27 " ноября

1945 г.

УДОСТОВЕРЕНИЕ

Выдано

Барaban Ефимовича Ивановича

(фамилия, имя, отчество)

года рождения

1919

, место рождения

Сумская обл.

Буринский р-н

с. Моловники

в том, что он по прибытии из

г. Дрезден,

с

19 " мая

м-ца по

27 " октября

м-ца 1945 г. содержался в

квартира 27б г. Лейпциг

проверочно-филь-

трационном пункте НКВД СССР и злеует к избранному месту жительства

Полковник

Ковачский р-н

с. Нехамки

(указать точный адрес)

Удостоверение по приезде к месту жительства должно быть сдано в местный орган НКВД для получения вида на жительство.

Начальник проверочно-фильтрационного пункта

(печать)

(подпись)

From
my account
re. for money

my account
my account

11/11-45 of Boston

КОМІТЕТ
ГОЛОВИНСЬКОЇ
СІЛЬСЬКОЇ РАДИ
позачатків трудових

6 февраля 1946

№ 021

с. Головинка,
Буринського району
Сумської області

Справка

Выдана гр-ки Барабан
Екатерине Ивановной В том
что она действительно
хозяйка с Головинки
Буринского р-ну Сумской области
рождения 1918 года
где проживала до 1942 года
в 1942 году была угнана
в немецкие раб. ~~поднаем~~
оружия.

За семей Барабана Екатерины Ивановной
при немецких оккупационных по отношению
к советским властям никаких
протестных действий не замечалось
что удостоверяет Головинский с/совет

Пред с/совета Мещеряков Я. Кономоленко Я

Секретарь — Абдиенко Я. Абдиенко Я



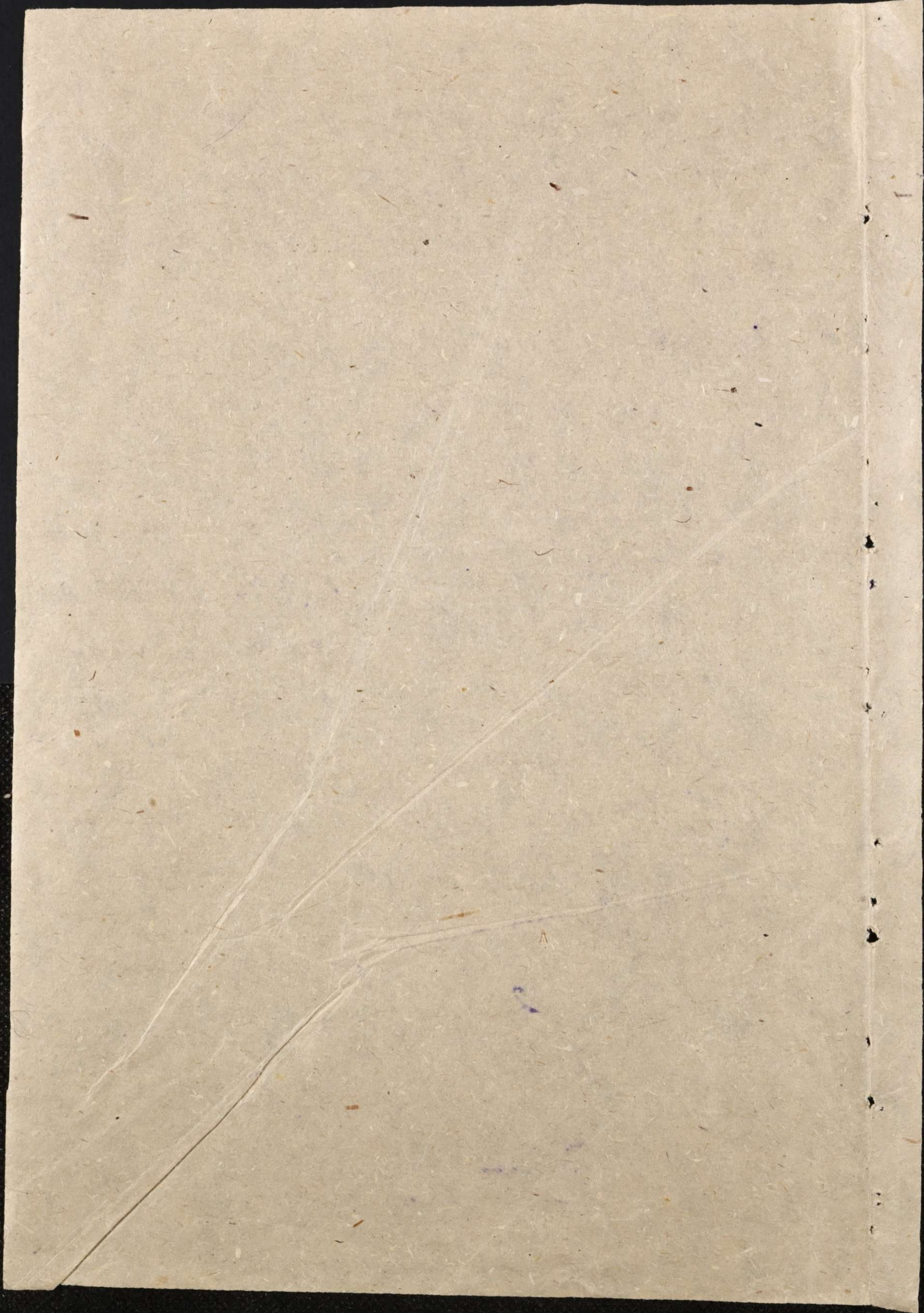
—
EIEI

Автобіографія

7

Я Барабан Катерина Мвановна
родилась 1920 р. 23 листопада в школі
пошла в 1928 почала школу в 1932
Після цього робила в колхозі
до вступу німецької армії
Як німці вступили робила
в общині робила торгівельною
В 1942 році була угнана німецькими
поліційними насильно. В Німеччині робила
в місті Дрезден в казенній друкарні
всесвітньою Красноармійською військовою
7-го мая 45 року після цього робила
при військовій часті в пожежній хоз.
на 20/10 45 р. Після роботи була
відправлена на в'язницю
в 45 р 5-го/12-го с. Мухомор.

15/II 46 р Барабан



По ОСК I Спецотдела УНКВД

Полтавской области

НЕ ЗНАЧИТСЯ

Регистратор *Волощина*

16

Х

1946 г.

26/Х Чб

Кулиш

1946/233

21

9

Мир

21

2

IX

81

Тарабан Екатерина Ивановна
1820 г. с. Толовника Туринской р. н. Суринской обл.

Пол. издательского
строения не имеет:-

1124/233
12 октября

Тарабан

18

18

XI

Крем

6

1946 ГОД

1946 г. 11 ноября
Полковник В. И. Сидоров

11/11/46
В. И. Сидоров

„УТВЕРЖДАЮ“

Сов. секретно.

Председатель Районной
проверочно-фильтрацион-
ной комиссии

ЗАКЛЮЧЕНИЕ

(Фамилия)

(ПО ФИЛЬТРАЦИОННОМУ ДЕЛУ)

„20/II“ 1947 г.

Гор. (село) Ивановка „20“ февраля 1947 г.

Мы, члены проверочно-фильтрационной комиссии при
Ковалевском РО НКВД, рассмотрев фильтрационное
дело на репатрированного советского гражданина Барабан
Екатерина Ивановна прибывшего к месту постоян-
ного жительства с. Головинка

(указать куда)

„15“ февраля 1946 г. и найдя, что

компрометирующих материалов
(указать результаты проверки и при наличии compro-
метированных материалов — их сущность.)

руководствуясь приказом НКВД — НКГБ СССР № 00706/00268 от
16 июля 1945 года.

ПОСТАНОВИЛИ:

1. Считать гр. Барабан Екат. Ивановна проверенным
и фильтрационное на него дело сдать в архив 1 Спецотдела УНКВД
для хранения и взятия его на оперативный учет.

2. Передать фильтрационное дело на гр. _____

В _____

РО НКГБ для последующей агентурной разработки.

3. _____

(в случае ареста репатрианта указывать, какому

следственному органу передан материал)

Нач. Ковалевского РО НКГБ
капитан.

(указать наименование должности,

Члены комиссии:

Зам. Нач. РО НКВД
капит. м. (указать звание, фамилия)

„20“ февраля 1947 г.

1891

1891

1891

1891

1891

1891

1891

1891

1891

1891

1891

1891

1891

1891

1891

1891

Автобіографія

11

Я Барабан-Козир Катерина Іванівна

Родилась в 1920 році с. Головинці Туринського району Сумської області сім'ї Берідняк.

Батьки до революції і після революції займалися хліборобами.

В 1928 році поступила в Головинську 3-річну школу де й закінчила в 1932 році.

В 1929 році батьки вступили в колгосп і дочка їм працює в колгоспі.

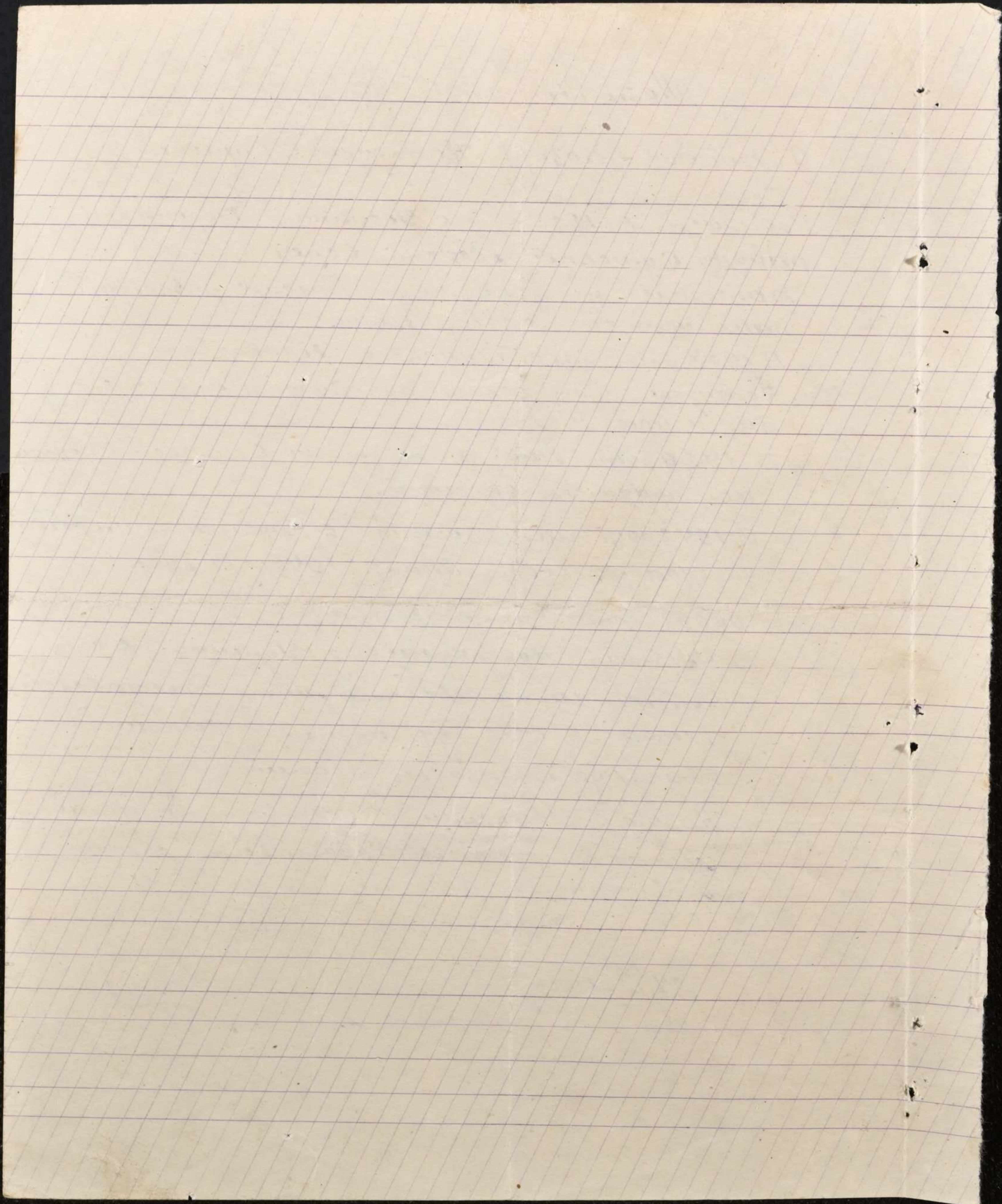
В 1942 році мене забрали в Турманію на роботу де була до освободження. 1945 року була освободжена Красною Армією.

В 1945 році повернулася з Турманії в село Нехайки Ізяславського району Житомирської області. В 1949 році провела законний брак де і проживаю в селі.

Козир Максим Іванович с. Нехайки Ізяславського р-ну Житомирської області працює в колгоспі.

Козир

24/IV-1949 рік



6632

2010
11.11.49.
Секретно.

12

27. 10 9

1648.

Шрамковское

Нач. 1 спец. Отд. УМВД, Полтав. обл.

гор. Полтава.

Шрамковское РО МВД, просит проверить и сообщить
имеющееся у Вас к/материалы на проверяемую нами репатри-
антку -

Барабан-Козыр Екатерину Ивановну, 1920 года ро-
ждения, уроженка, с. Головинцы, Буринского района, Сумской
области.

Нач. Шрамковского РО МВД
Старший лейтенант.

Тарабаев /Тарабаев/

Наследственн
е распоряж
10/11/49

Гривуцман Антими рива —
ман, ии, противави. в Грива.
Финауриу. Ино у нас ниса 17850

Нач. 1 отд. УМВД по
3 " XI 1949 г.
Оперуполном. — Уиу

УРСР

Виконавчий комітет
НЕХАЙКІВСЬКОЇ
СІЛЬСЬКОЇ

Ради Депутатів Трудящих
Ковалівського району,
Полтавської області

22. X. 1949

№ 147.

с. Нехайківка

Вправка - характеристика.

Видана Нехайківською сільською
назр. Барабан-Козир Каширин
Іванівну народилася 1920 р.

уроженка с. Головишка Бурин-
ського р-ну Сумської області.

Трошева на території с. Нехайки з
1946 р. працює в к-ті ім. Леніна на
рівних роботах. За період перебування
на території Нехайківської сільської
кол. матеріалами сільської ради не розглядалася.

Цього ж свідчується



Голова

Вирішено

Курин
[Signature]

Вот так

Архивное *срешиваю дело* № *40799*
пересмотрено в соответствии с приказом КГБ при СМ СССР
№ 00740 и оставлено для дальнейшего хранения в архиве
в фонде секретного дела производства, со снятием с опера-
тивно-справочного учета проходящего лица.

Пересмотрел *Ан. Фролов* 5 августа 1955
Сущинской обл. *Фролов*

Согласен:

Зай Нач. *Б* отд. УКГБ при СМ УССР
по Сумской обл.

майер

Кибинин

Крыжовенко

11 *✓* *1955*

МГБ — СССР

Управление Министерства
Государственной Безопасности
по Полтавской области

СОВ. СЕКРЕТНО

Литер „А“

ОТДЕЛ „А“

Начальнику отдела „А“

9 апреля 1952 г.

№ 3/3-2625

г. Полтава.

Гор.

В соответствии с указанием МГБ СССР № 7 от 15 января 1952 года направляем
для взятия на учет и хранения в Вашем архиве фильтрационное дело (арх. № _____)
на Барабан Викентий Иванович

Приложение: по тексту.

Нач. отд. „А“ УМГБ Полтавской обл.

Нач. 3 отделения отдела „А“ УМГБ

Исполнитель

3/1-6134

15

1. Фамилия Юрчабан
2. Имя Евдотерова
3. Отчество Ивановна
4. Год рождения 1919 5. Место рождения Сумы Год 1919
- Буринск. р-н. Гомовича Область
6. Точное местожительство (адрес) до оккупации или до призыва в Красную Армию Сумы. обл. Республика
- Буринск. р-н. С. Гомовича Филтрацию прошел 19 г.
7. Профессия (специальность) Колхозница по 19 г.
8. Партийность Гомович.
9. Национальность Украинка
10. Гражданство СССР
11. За границей был с 8.9. 1942 г. по 18.6. 1945 г.
12. В каких странах проживал и что делал в Гомовичах
- ни 7. Доезден в Сумы

Правильность записанных на меня сведений

подтверждаю

Барасан

подпись

Семин

фамилия составившего карточку

а) Решение фильтрационной комиссии

б) Выбыл

8.8.

19

45 г.

Уволенскую часть 89548.

указать точный адрес, куда выбыл

на жительство: село, город, район, область, республика или направлен

в какой лагерь, тюрьму

в) Личное дело направлено « » 194 г. при №

точное название органа НКВД-НКГБ

г) Разные отметки

Правильность записанных на меня сведений _____

подтверждаю Барабан _____

подпись

2/8-452

Уха —

фамилия составившего карточку

а) Решение фильтрационной комиссии _____

б) Выбыл 3/х 1945 Долтавская обл.

указать точный адрес, куда выбыл

Колтавская обл. Новалицкий р-н

на жительство: село, город, район, область республика или направлен

в какой лагерь, тюрьму

в) личное дело направлено „ “ _____ 194 г. при № _____

точное название органа НКВД—НКГБ

г) Разные отметки _____

2030

1. Фамилия Барабан
2. Имя Эматерина
3. Отчество Зиановна
4. Год рождения 1919 5. Место рождения Полтавская обл.
6. Точное местожительство (адрес) до оккупации или до призыва в Красную Армию Полтавская обл. Ковальский р-н.
7. Профессия (специальность) Колхозница
8. Партийность б/н.
9. Национальность укр.
10. Гражданство СССР
11. За границей был с 24/12 1942 г. по 24/12 1945 г.
12. В каких странах проживал и что делал Удоманья с-х.

Точный адрес филь-
трационного пункта

пачо 276

Село Лейбсесдорф.

Город _____

Область _____

Республика _____

Фильтрацию прошел

с 19 г.

по 19 г.

Д.Р. № 499
Сумський державний обласний архів.

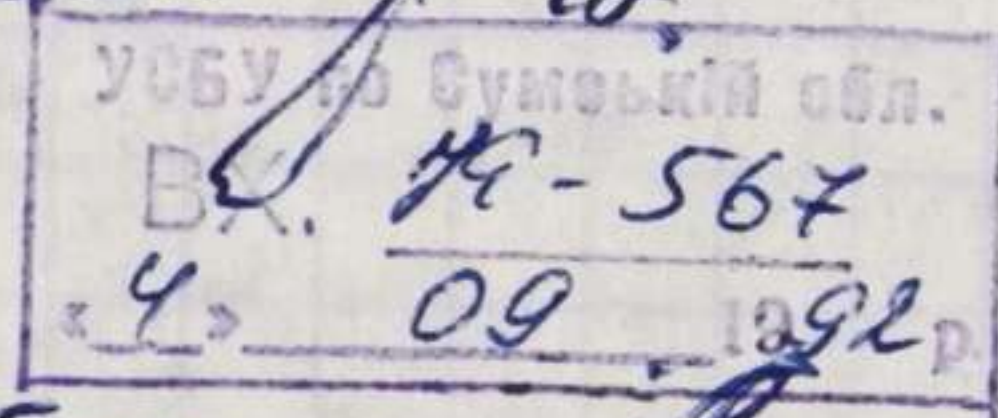
Я Козир Катерина Івановна)
дівооче прізвище Бараван
1920 року народження з села
Топовинка Буринського р-ну
була вивезена в 1942 р. в Бересті м-це
в Німеччину в Торго Дрезден
працювала в обер шуре придбання
і повернулася додому в 1945 р. Трудень
м-ця.

Прошу Гос. Сумського архіву видати
мені справку для призначення
в соц. без. для зарахування тих років
в стаж роботи.

Зараз я проживаю в 17 02 92
Черкаська обл. Дравівецький р-н, к. 244

О. Федіаки

індекс 258013 Козир Катерина І



09

2

258013

с. Нексими
Медваская обл.
Дзедовский р-н
Лозово с. и

Тарабан

С. Митрофан

Ивановна

1920г.

с. Толочина, Туркменского
р-на, Сулейманов обл. с. и

по месту рождения

13.10.42г. с. Толочина

работала у хозяина в семье хозяина
Терманин, в Дзедов,

7.05.45г.

Терманин, в Дзедов,

камере и 276: 19.05.45г.

выбрана на родину 5.12.45г.

Михай

Українська РСР

Управління Комітету
державної безпеки
Української РСР

по

СУМСЬКІЙ ОБЛАСТІ

Украинская ССР

Управление Комитета
государственной безопасности
Украинской ССР

по

СУМСКОЙ ОБЛАСТИ

«.....».....198.....г.

№.....

гор. Сумы

ЗАВЕРИТЕЛЬНАЯ НАДПИСЬ

В данном деле пронумеровано 18 листов
(восьмнадцать)

21 октября 1992

Должность _____

Подпись Кернов

ЗАВІРЯЮЧИЙ НАДПИСЬ

У даній справі пронумеровано 18 аркушів
вісімнадцять

«27» жовтня 1992 р.

Посада апатівський кміт.

Овечко

ДЕРЖАВНОЇ ОЕСЗПЕКИ

УКРАЇНСЬКОЇ РСР

УПРАВЛІННЯ

по Сумській області

ДЕРЖАВНОЇ ОЕСЗПЕКИ

УКРАЇНСЬКОЇ РСР

УПРАВЛІННЯ

по Сумській області

" " 199 г.

№ _____
гор. Сумы